

**CERTIFICATO SANITARIO VETERINARIO UFFICIALE
OFFICIAL HEALTH CERTIFICATE**

**Per l'esportazione di carni di coniglio e prodotti a base di carne di coniglio verso il Giappone
For rabbit meat and its meat products to be exported to Japan**

Numero del certificato:
Certificate number

Autorità competente: **Repubblica Italiana - Ministero della Salute**
Competent Authority: **Republic of Italy - Ministry of Health**

Autorità emittente:
Issuing authority:

Regione:.....
Region

Servizio Veterinario AUSL:
Veterinary Service LHU

**I. IDENTIFICAZIONE DELLE CARNI / PRODOTTI A BASE DI CARNE
IDENTIFICATION OF MEAT / MEAT PRODUCTS**

- Specie animale:
Species of livestock
- Denominazione del prodotto:
Kind of product
- N. dei pezzi:
N. of pieces
- Peso Netto:
Net weight Kg.

**II. ORIGINE DELLE CARNI / PRODOTTI A BASE DI CARNE
ORIGIN OF MEAT / MEAT PRODUCTS**

Stabilimento/i di provenienza (nome, indirizzo e numero di riconoscimento M, S o L)
Name, address and designated number of the plant of origin

- Macello:
Slaughterhouse
- Laboratorio di sezionamento:
Cutting plant
- Deposito frigorifero:
Storage plant
- Laboratorio di trasformazione:
Processing plant
- Denominazione ed indirizzo dello speditore :
Name and address of the consignor
.....
.....

- Data di macellazione e di ispezione delle carni :
Date of slaughtering and meat inspection
(escluse le carni sezionate, in pezzi o in altro modo trasformate /excluding meat/meat products divided, chopped or otherwise processed)
- Data di produzione:
Manufacturing date

III. DESTINAZIONE DELLA CARNE / PRODOTTO A BASE DI CARNE
DESTINATION OF MEAT / MEAT PRODUCT

- Data e luogo di partenza:
Date and place of shipment
- Denominazione ed indirizzo del destinatario:
Name and address of the consignee
.....
.....

IV. ATTESTAZIONE SANITARIA
HEALTH ATTESTATION

Il sottoscritto certifica che:
The undersigned certifies that:

1. Le carni / prodotti a base di carne provengono da animali che hanno sostato in uno stabilimento in cui non ci sono stati casi di Malattia Emorragica del coniglio negli ultimi 60 giorni prima del trasferimento al macello.
The meat / meat products derive from rabbits that have been kept in establishments where no cases of Rabbit Haemorrhagic disease has been reported in the last 60 days prior to the transportation to the slaughter facilities.
2. Le carni di coniglio/prodotti a base di carne derivano da animali che, a seguito dell'ispezione ante e post mortem condotta da parte di un veterinario ufficiale del Governo italiano presso uno stabilimento approvato, sono stati riconosciuti esenti da malattie infettive degli animali comprese Mixomatosi, Tularemia, e Malattia Emorragica del coniglio.
The rabbit meat/meat products derive from animals which have been found free from any animal infectious disease including Myxomatosis, Tularemia and Rabbit Haemorrhagic disease as a result of ante and post mortem inspections conducted by official inspectors of the Government of Italy in approved facilities.
3. Le carni o i conigli da cui derivano le carni /prodotti a base di carne descritti nel presente certificato sono stati importati in Italia direttamente da:
(indicare il paese di origine diverso dall'Italia)
e sono stati riconosciuti privi di qualsiasi segno di malattia infettiva a seguito di controlli all'importazione da parte delle Autorità veterinarie italiane.¹
*The meat or the rabbits used for the production of the meat/meat products herein described have been directly imported to Italy from:
(sign the Country different from Italy)
and have been free from any evidence of animal infectious disease as a result of import inspection conducted by the animal health authorities of Italy.¹*

¹ Cancellare se non pertinente
Delete if not relevant

4. Le carni / prodotti a base di carne, fino al momento della spedizione, sono stati maneggiati in modo tale da evitarne la contaminazione con qualunque agente che possa causare malattie infettive degli animali. Per confezionare le carni / prodotti a base di carne sono stati impiegati involucri o contenitori, puliti e igienici.

The meat /meat products were handled in such ways as to keep it from being contaminated with any causative agents of animal infectious diseases until the shipment. To pack the meat /meat products were used clean and sanitary wrappings and/or containers.

5. Le carni / prodotti a base di carne sono stati ispezionati e sono risultati idonei per il consumo umano.

The meat/meat products have been inspected and found to be fit for human consumption.

Rilasciato a:

Place of issue

Data:

Date

Nome del veterinario ufficiale

Name of the government veterinarian of Italy

Firma

Signature

.....

.....

Timbro Ufficiale

Official seal stamp